

Prière à Messieurs les commerçants de Ruhengeri de vouloir bien m'indiquer ci-dessous sur la présente les quantités de cire, de café et ricin achetées pendant le mois de Juillet 1945.

KKK

CIRE	CAFE	RICIN
Shun	Shun	Shun
Sedec 1 Ko	Sedec 10.000 Kgs	Sedec
Mr. Paschael	Mr. Paschael	Mr. Paschael

TANGAZO.

Tafazali sana wa Bwana wafanya biashara wa Ruhengeri muni indikie hap chini kilos za kahawa, za inta na za mbarika mulinunua kwa wenyeji wa inchi katika mwezi wa Juillet 1945.

INTA	KAHAWA	MBARIKA
HUSEIN FEGHJI	HUSEIN FEGHJI 1850	HUSEIN FEGHJI
VRAJIDAS MAKANJI	VRAJIDAS MAKANJI	VRAJIDAS MAKANJI
P.L. MOHINDRA	P.L. MOHINDRA	P.L. MOHINDRA
G.A. DHANANI	G.A. DHANANI 1335 Kgs	G.A. DHANANI
AMAR SINGH	AMAR SINGH 8190 kilo in	AMAR SINGH
SELEMAN ALI	SELEMAN ALI 1500 Sukray	SELEMAN BIN ALI
RATANS KIMJI	RATANS KIMJI	RATANS KIMJI
KALFANI	KALFANI	KALFANI
MIRU BIN MUSSA	MIRU BIN MUSSA 270 Kgs	MIRU MUSSA

Ruhengeri, le 28 juillet 1945
L'Administrateur Territorial
P.O. Madame Forchain.

Forchain

Ruhengeri



6512

14035
10000
4000
6000
3500
1000
4000

Prière à Messieurs les commerçants de Ruhengari de vouloir bien m'indiquer ci-dessus sur la présente les quantités de ~~xxxxxx~~ sorgho, de haricots, de blé et de pois, achetées pendant le mois de juillet 1945

SORGHO	HARICOTS	BLE	POIS
SHUN	SHUN	SHUN	SHUN
SEDEC	SEDEC	SEDEC	SEDEC
Mr. PASCHAE <i>in d/</i>	Mr. PASCHAE <i>in d/</i>	Mr. PASCHAE <i>in d/</i>	Mr. PASCHAE <i>in d/</i>

TANGAZO

Tafazali sana wa bwana wafanya biashara wa Ruhengari muniandikie hapa chini kilos za ~~kahawa~~ mtama, maharage, ngano na manjegeri mulinunua kwa wakenyeji wa inchi katika mwezi wa Juillet 1945

MTAMA	MAHARAGE	NGANO
HUSEIN MEGHJI <i>X</i>	HUSEIN MEGHJI <i>X</i>	HUSEIN MEGHJI <i>X</i>
VRAJIDAS MAKANJI	VRAJIDAS MAKANJI	VRAJIDAS MAKANJI
P.L. Mohindra	P.L. MOHINDRA	P.L. MOHINDRA
G.A. DHANANI <i>NIL - d/</i>	G.A. DHANANI <i>NIL - d/</i>	G.A. DHANANI <i>NIL - d/</i>
AMAR SINGH <i>no d/</i>	AMAR SINGH <i>NIL d/</i>	AMAR SINGH <i>1000 lbs</i>
SELEMAN ALI <i>Sima</i>	SELEMAN ALI <i>2na</i>	SELEMAN ALI <i>1 Pac d/</i>
RATANS KIMJI	RATANS KIMJI	RATANS KIMJI
KALFANI	KALFANI	KALFANI
MIRU MUSSA <i>o d/</i>	MIRU MUSSA <i>o d/</i>	MIRU MUSSA <i>o d/</i>

MANJEGERI.

HUSEIN MEGHJI
VRAJIDAS MAKANJI
P.L. MOHINDRA
G.A. DHANANI *NIL - d/*
AMAR SINGH *NIL d/*
SELEMAN ALI *Sima d/*
RATANS KIMJI *d/*
KALFANI
MIRU MUSSA

Ruhengari, le 28 juillet 1945

L'Administrateur Territorial

P.O. Madame F'ORCHAIN.

J. F'orchain